



Citación: BDHespV.04.61, consulta: 21-01-2026

## Ref. Hesperia: V.04.61

| CABECERA                |   |   |                 |
|-------------------------|---|---|-----------------|
| REF. MLH:               | F.11  | YACIMIENTO:   | Grau Vell       |
| MUNICIPIO:              | Sagunto   | PROVINCIA:  | Valencia        |
| N. INV.:                | Museo de Sagunto; N. Inv.: GV 02/2065-265   | OBJETO:   | P               |
| TIPO YAC.:              | HABITAT   |   |                 |
| GENERALIDADES           |   |   |                 |
| MATERIAL:               | PLOMO   | SOPORTE:  | LAMINA/PLANCHAS |
| FORMA:                  | Rectangular   | TÉCNICA:  | INCISION        |
| DIRECCIÓN               | DEXTROGIRA  | NÚM.  | 1               |
| ESCRITURA:              |   | INSCRIPCIONES:  |                 |
| TIPO EPÍGRAFE:          | INDET.  | NÚM. LÍNEAS:  | 8               |
| CONS. ARQ:              | R   | RESPONS EPIGR:  | ISC             |
| TEXTO Y APARATO CRÍTICO |   |   |                 |
| TEXTO:                  | iunti<br>koke :kutur<br>siku+ike<br>kan+ti+:<br>[.Junij.]<br><br>untikote<br>+kolki+<br>tenun+  | APARATO CRÍTICO: <i>iunti</i> , <i>iutiki</i> Aranegui 2004, <i>iuns</i> [ Velaza 2008<br><i>koke</i> , <i>koban</i> Aranegui 2004, <i>goke</i> Velaza 2008<br><i>kutur</i> , <i>kueke</i> Aranegui 2004, <i>kutur</i> [ Velaza 2008<br><i>siku+ike</i> , <i>sikukiike</i> Aranegui 2004, <i>sikusir</i> [ Velaza 2008<br><i>kan+ti+</i> , <i>kanunbake</i> Aranegui 2004, <i>kan+dide</i> [ Velaza 2008<br><i>[.Junij.]</i> , <i>erunba</i> Aranegui 2004, ++uni[ Velaza 2008<br><i>untikote</i> , <i>untokote</i> Aranegui 2004, <i>undigor</i> [ Velaza 2008<br><i>+kolki+</i> , <i>kukonnn</i> Aranegui 2004, +golki+[ Velaza 2008<br><i>tenun</i> +, <i>tenunnn</i> Aranegui 2004, <i>telune</i> [ Velaza 2008 |                 |
| EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA |   |   |                 |
| FTE. LEC.:              | Ballester 2006  | SEPARADORES:  | TRES PUNTOS     |
| NÚM. TEXTOS:            | 2   | LENGUA:   | IBERICO         |
| SIGNARIO:               | LEVANTINO   | METROLOGÍA:   | carece          |
| OBSERV.<br>EPIGRÁFICAS: | Lámina de plomo rectangular, inscrita solo por una de sus caras. El texto se dispone en ocho renglones, pero los cinco primeros están separados de los restantes por una línea incisa. Ballester 2006, 103, no excluye que el texto pueda estar incompleto en su margen derecho y Aranegui 2004, 78, lo da por seguro. Por su parte, Velaza 2008 estima que se trata de un texto en el que se emplea el sistema dual. | Las importantes discrepancias entre los tres editores de este plomo revelan por un lado las dificultades que entraña su lectura y, por otro, las convenientes reservas con que han de tomarse los siguientes comentarios sobre su léxico.<br>El primer término, <b>iunti</b> , es relacionado por Ballester 2006, 103 con <b>iunstir</b> , común en plomos (MLH III-1, § 575). <b>kutur</b> , en la segunda línea, se documenta, aunque con la otra vibrante, en varias inscripciones ibéricas  |                 |



sobre plomo y varios epígrafes de Llíria (Moncunill 2008, 229). La lectura del término que aparece en la tercera línea es parcial, pero Ballester 2006, reconoce una raíz \*sik-, que está presente en la hidronimia de la región: *Sec*, *Segre*, *Segura*, *Sigan* y *Siagne* (véase también Ballester 2010). En la segunda parte del texto Ballester 2006, 104 identifica un elemento **untiko** seguido del sufijo **-te**, relacionando el primero con la leyenda monetal **untikesken** (MON.06) y con el nombre personal **untikorís** (HER.02.333).

|                |  |
|----------------|--|
| <b>OBSERV.</b> | Las imágenes y dibujo publicados solo permiten comprobar el uso de <b>te</b> complejo ( <b>te13</b> ). |
|----------------|--|

#### CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

|                           |   |
|---------------------------|---|
| <b>FECHA HALLAZGO:</b>    | 2002  |
| <b>CIRCUNSTANCIAS</b>     | EXCAVACION  |
| <b>HALLAZGO:</b>          |   |
| <b>DATACIÓN:</b>          | Finales s. V - comienzos s. IV a.C.   |
| <b>CRIT. DAT.:</b>        | Procede de un nivel con materiales (ánforas ibéricas y púnico-ebusitanas y cerámica ática) del siglo V y comienzos de IV a.C. (Aranegui 2004, 78; Aranegui - Vives-Ferrández 2006, 99). |
| <b>CONTEXTO HALLAZGO:</b> | Recuperado en las excavaciones del Grau Vell, puerto de Sagunto.  |

#### BIBLIOGRAFÍA

|                        |                                       |
|------------------------|---------------------------------------|
| <b>ED. PRINCEPS:</b>   | Aranegui 2004, 76-78                  |
| <b>BIBL. FIOL.:</b>    | Ballester 2006; Velaza 2008, 303-304; |
| <b>BIBL. ARQUEOL.:</b> | Aranegui - Vives-Ferrández 2006       |

#### ILUSTRACIONES



Créditos: Velaza 2008



Créditos: Aranegui - Vives-Ferrández 2006

